

CRIV 54 **PLEN 118**
BIJLAGE



CRIV 54 **PLEN 118**
ANNEXE

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

**BIJLAGE BIJ HET
INTEGRAAL VERSLAG**

**ANNEXE AU
COMPTE RENDU INTEGRAL**

PLENUMVERGADERING

SÉANCE PLÉNIÈRE

donderdag

jeudi

30-06-2016

30-06-2016

Namiddag

Après-midi

N-VA	<i>Nieuw-Vlaamse Alliantie</i>
PS	<i>Parti Socialiste</i>
MR	<i>Mouvement réformateur</i>
CD&V	<i>Christen-Democratisch en Vlaams</i>
Open Vld sp.a	<i>Open Vlaamse Liberalen en Democraten socialistische partij anders</i>
Ecolo-Groen cdH	<i>Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen centre démocrate Humaniste</i>
VB	<i>Vlaams Belang</i>
DéFI	<i>Démocrate Fédéraliste Indépendant</i>
PTB-GO!	<i>Parti du Travail de Belgique-Gauche d'Ouverture!</i>
PP	<i>Partij Populaire</i>

<i>Afkortingen bij de nummering van de publicaties :</i>		<i>Abréviations dans la numérotation des publications :</i>	
DOC 54 0000/000	<i>Parlementair stuk van de 54^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer</i>	DOC 54 0000/000	<i>Document parlementaire de la 54^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif</i>
QRVA	<i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>	QRVA	<i>Questions et Réponses écrites</i>
CRIV	<i>Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)</i>	CRIV	<i>Version provisoire du Compte Rendu Intégral (couverture verte)</i>
CRABV	<i>Beknopt Verslag (blauwe kaft)</i>	CRABV	<i>Compte Rendu Analytique (couverture bleue)</i>
CRIV	<i>Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)</i>	CRIV	<i>Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)</i>
PLEN	<i>Plenum</i>	PLEN	<i>Séance plénière</i>
COM	<i>Commissievergadering</i>	COM	<i>Réunion de commission</i>
MOT	<i>Moties tot besluit van interpellaties (op beige kleurig papier)</i>	MOT	<i>Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)</i>

<i>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers</i>	<i>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants</i>
<i>Bestellingen :</i>	<i>Commandes :</i>
<i>Natieplein 2</i>	<i>Place de la Nation 2</i>
<i>1008 Brussel</i>	<i>1008 Bruxelles</i>
<i>Tel. : 02/ 549 81 60</i>	<i>Tél. : 02/ 549 81 60</i>
<i>Fax : 02/549 82 74</i>	<i>Fax : 02/549 82 74</i>
<i>www.deKamer.be</i>	<i>www.laChambre.be</i>
<i>e-mail : publicaties@deKamer.be</i>	<i>e-mail : publications@laChambre.be</i>

INHOUD VAN DE BIJLAGE

SOMMAIRE DE L'ANNEXE

KAMER	4	CHAMBRE	4
Commissies	4	Commissions	4
Verslagen	4	Rapports	4
Voorstellen	4	Propositions	4
Toelating tot drukken	4	Autorisation d'impression	4
Inoverwegingnemeningen	6	Prises en considération	6
GRONDWETTELIJK HOF	8	COUR CONSTITUTIONNELLE	8
Arresten	8	Arrêts	8
FEDERALE OMBUDSMANNEN	9	MEDIATEURS FEDERAUX	9
Begroting en rekeningen	9	Budget et comptes annuels	9
REGERING	10	GOUVERNEMENT	10
Wetsontwerp	10	Projet de loi	10
VERSLAGEN INGEDIEND	10	RAPPORTS DEPOSES EN VERTU	10
KRACHTENS WETSBEPALINGEN		DE DISPOSITIONS LEGALES	
Ombudsdienst voor de treinreizigers	10	Service de médiation pour les voyageurs ferroviaires	10
ANDERE VERSLAGEN	10	AUTRES RAPPORTS	10
INTER-REGIES	10	INTER-REGIES	10

MEDEDELINGEN AAN DE**COMMUNICATIONS A LA****PLENUMVERGADERING****SEANCE PLENIERE**

donderdag 30 JUNI 2016

jeudi 30 JUIN 2016

KAMER**CHAMBRE**

Commissies

Commissions

Verslagen

Rapports

Volgende verslagen werden ingediend :

namens de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen en de commissie voor de Landsverdediging, door de heren Stéphane Crusnière en Richard Miller, over :

- het voorstel van resolutie (de heren Georges Dallemagne en Benoît Lutgen) over de deelneming van België aan de internationale coalitie tegen IS in Irak en in Syrië : nr. 1577/5.

- het voorstel van resolutie (mevrouw Karolien Grosemans c.s.) over de inzet van de Belgische Defensie tegen de Islamitische Staat (IS of DAESH) in Irak en in Syrië : nr. 1883/3.

namens de commissie voor de Sociale Zaken, door de heer Stefaan Vercamer, over het ontwerp van programmawet : nr. 1875/6.

namens de commissie voor de Justitie, door mevrouw Carina Van Cauter, over het ontwerp van programmawet (art. 123 tot 128 en 130) : nr. 1875/7.

namens de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw, door mevrouw Nele Lijnen, over het ontwerp van programmawet (art. 12 tot 25) : nr. 1875/8.

namens de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt, door mevrouw Sarah Smeyers, over het wetsontwerp tot invoering van een algemene verblijfsvoorwaarde in de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen : nr. 1901/3.

Les rapports suivants ont été déposés :

au nom de la commission des Relations extérieures et de la commission de la Défense nationale, par MM. Stéphane Crusnière et Richard Miller, sur :

- la proposition de résolution (MM. Georges Dallemagne et Benoît Lutgen) concernant la participation de la Belgique à la coalition internationale contre Daech en Irak et en Syrie : n° 1577/5.

- la proposition de résolution (Mme Karolien Grosemans et consorts) relative à l'engagement de la Défense belge contre l'Etat islamique (EI ou DAESH) en Irak et en Syrie : n° 1883/3.

au nom de la commission des Affaires sociales, par M. Stefaan Vercamer, sur le projet de loi-programme : n° 1875/6.

au nom de la commission de la Justice, par Mme Carina Van Cauter, sur le projet de loi-programme (art. 123 à 128 et 130) : n° 1875/7.

au nom de la commission de l'Économie, de la Politique scientifique, de l'Éducation, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture, par Mme Nele Lijnen, sur le projet de loi-programme (art. 12 à 25) : n° 1875/8.

au nom de la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique, par Mme Sarah Smeyers, sur le projet de loi insérant une condition générale de séjour dans la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers : n° 1901/3.

Voorstellen

Propositions

Toelating tot drukken

Autorisation d'impression

1. Wetsvoorstel (mevrouw Catherine Fonck c.s.) tot instelling van een budget levenskwaliteit,

1. Proposition de loi (Mme Catherine Fonck et consorts) relative au budget qualité de vie,

nr. 1925/1.

2. Wetsvoorstel (de heer Elio Di Rupo c.s.) houdende wijziging van het Strafwetboek, teneinde meer in te zetten op alternatieve maatregelen bij de beteugeling van door racisme of xenofobie ingegeven delinquentie, en in verband met discriminatie herhaling doeltreffender tegen te gaan, nr. 1926/1.

3. Wetsvoorstel (de heren Stefaan Van Hecke en Marcel Cheron c.s.) tot wijziging van de wet van 21 november 1989 betreffende de verplichte aansprakelijkheidsverzekering inzake motorrijtuigen wat de straffen betreft, nr. 1927/1.

4. Voorstel van bijzondere wet (de heer Siegfried Bracke) tot wijziging van de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen teneinde de Vlaamse Gemeenschapscommissie en de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie bevoegd te maken voor de controle op de voor het publiek bestemde mededelingen en voorlichtingscampagnes van de leden van hun colleges en hun assembleevoorzitters, nr. 1931/1.

5. Wetsvoorstel (de heer Siegfried Bracke) houdende wijziging van de wet van 19 mei 1994 tot regeling van de verkiezingscampagne en tot beperking en aangifte van de verkiezingsuitgaven voor de verkiezingen van het Vlaams Parlement, het Waals Parlement, het Brussels Hoofdstedelijk Parlement en het Parlement van de Duitstalige Gemeenschap, alsmede tot vaststelling van de toetsingsnorm inzake officiële mededelingen van de overheid, nr. 1932/1.

6. Wetsvoorstel (de heer Christoph D'Haese) tot wijziging van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus wat betreft de veiligheidsplannen, nr. 1933/1.

7. Voorstel van resolutie (de heer Denis Ducarme c.s.) betreffende de verdediging en de versterking van de veiligheid van de journalisten, nr. 1934/1.

8. Wetsvoorstel (de heer Frédéric Daerden c.s.) tot wijziging van het koninklijk besluit van 21 december 1967 tot vaststelling van het algemeen reglement betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers, teneinde de samendrukking van de door deeltijdwerkers gepresteerde jaren af te schaffen en aldus de sociale rechten toegankelijker te maken, nr. 1936/1.

9. Wetsvoorstel (mevrouw Fabienne Winckel c.s.) tot wijziging van de wet van 14 juli 1994 betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, teneinde de moederschapsuitkering te harmoniseren en te verhogen, nr. 1937/1.

10. Voorstel (de heren Peter Vanvelthoven en Stéphane Crusnière) tot oprichting van een parlementaire onderzoekscommissie belast met

n° 1925/1.

2. Proposition de loi (M. Elio Di Rupo et consorts) modifiant le Code pénal afin de favoriser les mesures alternatives dans la prise en charge de la délinquance inspirée par le racisme ou la xénophobie et de mieux lutter contre la récidive en matière de discrimination, n° 1926/1.

3. Proposition de loi (MM. Stefaan Van Hecke, Marcel Cheron et consorts) modifiant, en ce qui concerne les peines, la loi du 21 novembre 1989 relative à l'assurance obligatoire de la responsabilité en matière de véhicules automoteurs, n° 1927/1.

4. Proposition de loi spéciale (M. Siegfried Bracke) modifiant la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux Institutions bruxelloises afin d'habiliter la Commission communautaire flamande et la Commission communautaire commune à contrôler les communications et campagnes d'information des membres de leur collège et de leur président d'assemblée, qui sont destinées au public, n° 1931/1.

5. Proposition de loi (M. Siegfried Bracke) modifiant la loi du 19 mai 1994 réglementant la campagne électorale, concernant la limitation et la déclaration des dépenses électorales engagées pour les élections du Parlement wallon, du Parlement flamand, du Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale et du Parlement de la Communauté germanophone, et fixant le critère de contrôle des communications officielles des autorités publiques, n° 1932/1.

6. Proposition de loi (M. Christoph D'Haese) modifiant, en ce qui concerne les plans de sécurité, la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, n° 1933/1.

7. Proposition de résolution (M. Denis Ducarme et consorts) visant à défendre et renforcer la sécurité des journalistes, n° 1934/1.

8. Proposition de loi (M. Frédéric Daerden et consorts) modifiant l'arrêté royal du 21 décembre 1967 portant règlement général du régime de pension de retraite et de survie des travailleurs salariés, visant à supprimer la compression des années de prestations des travailleurs à temps partiel afin de favoriser l'accès aux droits sociaux, n° 1936/1.

9. Proposition de loi (Mme Fabienne Winckel et consorts) modifiant la loi du 14 juillet 1994 relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, visant à harmoniser et à augmenter l'indemnité de maternité, n° 1937/1.

10. Proposition (MM. Peter Vanvelthoven et Stéphane Crusnière) visant à instituer une commission d'enquête parlementaire chargée

het onderzoek naar het functioneren van de financiële toezichhouders en de bijzondere belastinginspectie bij de controle van de bank Optima, nr. 1938/1.

11. Voorstel van resolutie (mevrouw Katrin Jadin) aan de federale regering ter bevordering van de Duitse taal, nr. 1939/1.

12. Wetsvoorstel (de heer David Clarinval c.s.) tot wijziging van het Wetboek van vennootschappen en van de wet van 31 januari 2009 betreffende de continuïteit van de ondernemingen, ter verbetering van de ontbindingsprocedure van niet-actieve vennootschappen, van vennootschappen met een fictieve zetel en van vennootschappen waarvan de zaakvoerders over onvoldoende beroepskennis beschikken, nr. 1940/1.

13. Wetsvoorstel (de heren Veli Yüksel, Roel Deseyn, Franky Demon en Raf Terwingen) betreffende de strijd tegen terrorismefinanciering en witwaspraktijken, nr. 1942/1.

14. Wetsvoorstel (de heer Brecht Vermeulen) tot wijziging van de wet van 8 december 1992 tot bescherming van de persoonlijke levenssfeer ten opzichte van de werking van persoonsgegevens, wat betreft de werking van het Controleorgaan op de politionele informatie, nr. 1943/1.

d'examiner le fonctionnement des autorités de surveillance financière et de l'Inspection spéciale des impôts dans le cadre du contrôle de la banque Optima, n° 1938/1.

11. Proposition de résolution (Mme Katrin Jadin) au gouvernement fédéral visant à promouvoir la langue allemande, n° 1939/1.

12. Proposition de loi (M. David Clarinval et consorts) modifiant le Code des sociétés et la loi du 31 janvier 2009 relative à la continuité des entreprises, améliorant la procédure de dissolution des sociétés inactives, dont le siège est fictif et de celles dont les responsables ne disposent pas des connaissances professionnelles suffisantes, n° 1940/1.

13. Proposition de loi (MM. Veli Yüksel, Roel Deseyn, Franky Demon et Raf Terwingen) concernant la lutte contre le financement du terrorisme et les activités de blanchiment, n° 1942/1.

14. Proposition de loi (M. Brecht Vermeulen) modifiant, en ce qui concerne le fonctionnement de l'Organe de contrôle de l'information policière, la loi du 8 décembre 1992 relative à la protection de la vie privée à l'égard des traitements de données à caractère personnel, n° 1943/1.

Inoverwegingen

1. Voorstel van resolutie (mevrouw Laurette Onkelinx c.s.) betreffende de eerste-hulpopleiding van de politiemensen, nr. 1906/1.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

2. Voorstel van resolutie (mevrouw Catherine Fonck) betreffende de modernisering van de organisatie van het werk, nr. 1909/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

3. Wetsvoorstel (de heer Filip Dewinter, mevrouw Barbara Pas en de heer Jan Penris) tot wijziging van de wetgeving met het oog op de invoering van de verplichting voor OCMW-uitkeringstrekkers tot het verrichten van onbezoldigde werkzaamheden van maatschappelijk nut, nr. 1912/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

4. Wetsvoorstel (de heer Georges Dallemagne) tot invoering van een artikel 458ter in het Strafwetboek, teneinde het beroepsgeheim op te heffen bij kennis van informatie waaruit blijkt dat het gevaar voor terroristische misdrijven groot is, nr. 1914/1.

Verzonden naar de tijdelijke commissie "terrorismebestrijding"

5. Voorstel van resolutie (de heer Dirk Van der

Prises en considération

1. Proposition de résolution (Mme Laurette Onkelinx et consorts) relative à la formation aux premiers secours des policiers, n° 1906/1.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

2. Proposition de résolution (Mme Catherine Fonck) visant à moderniser l'organisation du travail, n° 1909/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

3. Proposition de loi (M. Filip Dewinter, Mme Barbara Pas et M. Jan Penris) modifiant la législation en vue d'instaurer l'obligation, pour les allocataires du CPAS, d'effectuer des travaux d'utilité sociale non rémunérés, n° 1912/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

4. Proposition de loi (M. Georges Dallemagne) insérant un article 458ter dans le Code pénal, levant le secret professionnel en cas de connaissance d'informations relatives au danger grave d'infractions terroristes, n° 1914/1.

Renvoi à la commission temporaire "lutte contre le terrorisme"

5. Proposition de résolution (M. Dirk Van der

Maelen c.s.) betreffende het Comprehensive Economic and Trade Agreement (CETA), nr. 1916/1.

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen

6. Voorstel van resolutie (de heer Vincent Van Quickenborne c.s.) betreffende de sensibilisering tot orgaandonatie, nr. 1917/1.

Verzonden naar de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing

7. Wetsvoorstel (de heer Siegfried Bracke) tot wijziging van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, nr. 1921/1.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

8. Wetsvoorstel (de heer Siegfried Bracke) tot wijziging van de wet van 31 december 1983 tot hervorming der instellingen voor de Duitstalige Gemeenschap, wat het beroep bij het Hof van Justitie van de Europese Unie wegens schending van het subsidiariteitsbeginsel betreft, nr. 1922/1.

Verzonden naar de commissie voor de Herziening van de Grondwet en de Hervorming van de Instellingen

9. Voorstel van bijzondere wet (de heer Siegfried Bracke) tot wijziging van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen en van de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen, wat het beroep bij het Hof van Justitie van de Europese Unie wegens schending van het subsidiariteitsbeginsel betreft, nr. 1923/1.

Verzonden naar de commissie voor de Herziening van de Grondwet en de Hervorming van de Instellingen

10. Wetsvoorstel (de heer Koen Metsu c.s.) tot wijziging van de wet van 15 mei 2007 betreffende de civiele veiligheid, wat betreft de afschaffing van de borgstelling voor de bijzondere rekenplichtige, nr. 1924/1.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

11. Wetsvoorstel (mevrouw Catherine Fonck c.s.) tot instelling van een budget levenskwaliteit, nr. 1925/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

12. Wetsvoorstel (de heer Elio Di Rupo c.s.) houdende wijziging van het Strafwetboek, teneinde meer in te zetten op alternatieve maatregelen bij de beteugeling van door racisme of xenofobie ingegeven delinquentie, en in verband met discriminatie herhaling doeltreffender tegen te gaan, nr. 1926/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

Maelen et consorts) relative à l'Accord économique et commercial global ou (Comprehensive Economic and Trade Agreement - CETA), n° 1916/1.

Renvoi à la commission des Relations extérieures

6. Proposition de résolution (M. Vincent Van Quickenborne et consorts) concernant la sensibilisation au don d'organes, n° 1917/1.

Renvoi à la commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la Société

7. Proposition de loi (M. Siegfried Bracke) modifiant les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, n° 1921/1.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

8. Proposition de loi (M. Siegfried Bracke) modifiant la loi du 31 décembre 1983 de réformes institutionnelles pour la Communauté germanophone, en ce qui concerne le recours auprès de la Cour de Justice de l'Union européenne pour violation du principe de subsidiarité, n° 1922/1.

Renvoi à la commission de Révision de la Constitution et de la Réforme des Institutions

9. Proposition de loi spéciale (M. Siegfried Bracke) modifiant la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles et la loi spécial du 12 janvier 1989 relative aux Institutions bruxelloises, en ce qui concerne le recours auprès de la Cour de Justice de l'Union européenne pour violation du principe de subsidiarité, n° 1923/1.

Renvoi à la commission de Révision de la Constitution et de la Réforme des Institutions

10. Proposition de loi (M. Koen Metsu et consorts) modifiant la loi du 15 mai 2007 relative à la sécurité civile, en ce qui concerne la suppression du cautionnement pour le comptable spécial, n° 1924/1.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

11. Proposition de loi (Mme Catherine Fonck et consorts) relative au budget qualité de vie, n° 1925/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

12. Proposition de loi (M. Elio Di Rupo et consorts) modifiant le Code pénal afin de favoriser les mesures alternatives dans la prise en charge de la délinquance inspirée par le racisme ou la xénophobie et de mieux lutter contre la récidive en matière de discrimination, n° 1926/1.

Renvoi à la commission de la Justice

13. Wetsvoorstel (de heer Christoph D'Haese) tot wijziging van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus wat betreft de veiligheidsplannen, nr. 1933/1.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

14. Voorstel (de heren Peter Vanvelthoven en Stéphane Crusnière) tot oprichting van een parlementaire onderzoekscommissie belast met het onderzoek naar het functioneren van de financiële toezichthouders en de bijzondere belastinginspectie bij de controle van de bank Optima, nr. 1938/1.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

15. Wetsvoorstel (de heer David Clarinval c.s.) tot wijziging van het Wetboek van vennootschappen en van de wet van 31 januari 2009 betreffende de continuïteit van de ondernemingen, ter verbetering van de ontbindingsprocedure van niet-actieve vennootschappen, van vennootschappen met een fictieve zetel en van vennootschappen waarvan de zaakvoerders over onvoldoende beroepskennis beschikken, nr. 1940/1.

Verzonden naar de commissie voor Handels- en Economisch Recht

16. Wetsvoorstel (de heren Veli Yüksel, Roel Deseyn, Franky Demon en Raf Terwingen) betreffende de strijd tegen terrorismefinanciering en witwaspraktijken, nr. 1942/1.

Verzonden naar de tijdelijke commissie "terrorisbestrijding"

17. Wetsvoorstel (de heer Brecht Vermeulen) tot wijziging van de wet van 8 december 1992 tot bescherming van de persoonlijke levenssfeer ten opzichte van de werking van persoonsgegevens, wat betreft de werking van het Controleorgaan op de politionele informatie, nr. 1943/1.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

13. Proposition de loi (M. Christoph D'Haese) modifiant, en ce qui concerne les plans de sécurité, la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, n° 1933/1.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

14. Proposition (MM. Peter Vanvelthoven et Stéphane Crusnière) visant à instituer une commission d'enquête parlementaire chargée d'examiner le fonctionnement des autorités de surveillance financière et de l'Inspection spéciale des impôts dans le cadre du contrôle de la banque Optima, n° 1938/1.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

15. Proposition de loi (M. David Clarinval et consorts) modifiant le Code des sociétés et la loi du 31 janvier 2009 relative à la continuité des entreprises, améliorant la procédure de dissolution des sociétés inactives, dont le siège est fictif et de celles dont les responsables ne disposent pas des connaissances professionnelles suffisantes, n° 1940/1.

Renvoi à la commission de Droit commercial et économique

16. Proposition de loi (MM. Veli Yüksel, Roel Deseyn, Franky Demon et Raf Terwingen) concernant la lutte contre le financement du terrorisme et les activités de blanchiment, n° 1942/1.

Renvoi à la commission temporaire "lutte contre le terrorisme"

17. Proposition de loi (M. Brecht Vermeulen) modifiant, en ce qui concerne le fonctionnement de l'Organe de contrôle de l'information policière, la loi du 8 décembre 1992 relative à la protection de la vie privée à l'égard des traitements de données à caractère personnel, n° 1943/1.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

GRONDWETTELIJK HOF

Arresten

Met toepassing van artikel 113 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, geeft de griffier van het Grondwettelijk Hof kennis van :

- het arrest nr. 92/2016 uitgesproken op 16 juni 2016 over de prejudiciële vragen betreffende de wet van 30 juli 1938 betreffende het gebruik der talen bij het leger en artikel 41 van de wet van 1 maart 1958 betreffende het

COUR CONSTITUTIONNELLE

Arrêts

En application de l'article 113 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle, le greffier de la Cour constitutionnelle notifie :

- l'arrêt n° 92/2016 rendu le 16 juin 2016 relatif aux questions préjudicielles concernant la loi du 30 juillet 1938 concernant l'usage des langues à l'armée et à l'article 41 de la loi du 1^{er} mars 1958 relative au statut des officiers de carrière des

statuut van de beroepsofficieren van de krijgsmacht, gesteld door de Raad van State.

(rolnummer : 6042)

- het arrest nr. 93/2016 uitgesproken op 16 juni 2016 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 2 van het koninklijk besluit nr. 236 van 20 januari 1936 tot vereenvoudiging van sommige vormen van de strafvordering ten opzichte van de gedetineerden, bekrachtigd bij de wet van 4 mei 1936, gesteld door het Hof van Cassatie.

(rolnummer : 6115)

- het arrest nr. 94/2016 uitgesproken op 16 juni 2016 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 127, § 1, eerste lid, 8°, en § 3, en artikel 181, eerste lid, 5°, en vierde lid, van het Waalse Wetboek van Ruimtelijke Ordening, Stedenbouw, Patrimonium en Energie, gesteld door de Raad van State.

(rolnummer : 6157)

- het arrest nr. 95/2016 uitgesproken op 16 juni 2016 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 9, tweede lid, van afdeling 3 ("Regels betreffende de pacht in het bijzonder") van boek III, titel VIII, hoofdstuk II, van het Burgerlijk Wetboek, gesteld door de vrederechter van het tweede kanton Kortrijk.

(rolnummer : 6234)

- het arrest nr. 96/2016 uitgesproken op 16 juni 2016 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 1211, § 2, zesde lid, van het Gerechtelijk Wetboek, gesteld door het hof van beroep te Gent.

(rolnummer : 6268)

- het arrest nr. 97/2016 uitgesproken op 16 juni 2016 over de prejudiciële vragen betreffende artikel 577-2, § 3 en § 5, eerste lid, van het Burgerlijk Wetboek, gesteld door de Nederlandstalige rechtbank van eerste aanleg te Brussel.

(rolnummer : 6299)

- het arrest nr. 98/2016 uitgesproken op 16 juni 2016 over de vordering tot schorsing van de wet van 16 december 2015 tot regeling van de mededeling van inlichtingen betreffende financiële rekeningen, door de Belgische financiële instellingen en de FOD Financiën, in het kader van een automatische uitwisseling van inlichtingen op internationaal niveau en voor belastingdoeleinden, ingesteld door E.M.

(rolnummer : 6389)

Ter kennisgeving

forces armées, posées par le Conseil d'Etat.

(n° du rôle : 6042)

- l'arrêt n° 93/2016 rendu le 16 juin 2016 relatif à la question préjudicielle concernant l'article 2 de l'arrêté royal n° 236 du 20 janvier 1936 simplifiant certaines formes de la procédure pénale à l'égard des détenus, confirmé par la loi du 4 mai 1936, posée par la Cour de cassation.

(n° du rôle : 6115)

- l'arrêt n° 94/2016 rendu le 16 juin 2016 relatif à la question préjudicielle concernant l'article 127, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 8°, et § 3, et à l'article 181, alinéa 1^{er}, 5°, et alinéa 4, du Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme, du Patrimoine et de l'Energie, posée par le Conseil d'Etat.

(n° du rôle : 6157)

- l'arrêt n° 95/2016 rendu le 16 juin 2016 relatif à la question préjudicielle concernant l'article 9, alinéa 2, de la section 3 ("Des règles particulières aux baux à ferme") du livre III, titre VIII, chapitre II, du Code civil, posée par le juge de paix du deuxième canton de Courtrai.

(n° du rôle : 6234)

- l'arrêt n° 96/2016 rendu le 16 juin 2016 relatif à la question préjudicielle concernant l'article 1211, § 2, alinéa 6, du Code judiciaire, posée par la cour d'appel de Gand.

(n° du rôle : 6268)

- l'arrêt n° 97/2016 rendu le 16 juin 2016 relatif aux questions préjudicielles concernant l'article 577-2, § 3 et § 5, alinéa 1^{er}, du Code civil, posées par le tribunal de première instance néerlandophone de Bruxelles.

(n° du rôle : 6299)

- l'arrêt n° 98/2016 rendu le 16 juin 2016 relatif à la demande de suspension de la loi du 16 décembre 2015 réglant la communication des renseignements relatifs aux comptes financiers, par les institutions financières belges et le SPF Finances, dans le cadre d'un échange automatique de renseignements au niveau international et à des fins fiscales, introduite par E.M.

(n° du rôle : 6389)

Pour information

FEDERALE OMBUDSMANNEN

Begroting en rekeningen

Bij brief van 16 juni 2016 zendt de administrateur van de federale ombudsmannen de trimestriële

MEDIATEURS FEDERAUX

Budget et comptes annuels

Par lettre du 16 juin 2016, l'administrateur des médiateurs fédéraux transmet les comptes

rekeningen van de federale ombudsmannen afgesloten op 31 maart 2016.

Verzonden naar de commissie voor de Comptabiliteit

trimestriels des médiateurs fédéraux arrêtés au 31 mars 2016.

Renvoi à la commission de la Comptabilité

REGERING

Wetsontwerp

De regering heeft volgend wetsontwerp ingediend :

- het wetsontwerp tot wijziging van artikel 8 van de wet van 24 juli 1987 betreffende de tijdelijke arbeid, de uitzendarbeid en het ter beschikking stellen van werknemers ten behoeve van gebruikers, met het oog op de afschaffing van de 48-urenregel en de verruiming van de mogelijkheid om een beroep te doen op elektronische arbeidsovereenkomsten voor uitzendarbeid (nr. 1944/1) (aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet)

De spoedbehandeling werd door de regering gevraagd met toepassing van artikel 51 van het Reglement van de Kamer van volksvertegenwoordigers.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

GOUVERNEMENT

Projet de loi

Le gouvernement a déposé le projet de loi suivant :

- le projet de loi modifiant l'article 8 de la loi du 24 juillet 1987 sur le travail temporaire, le travail intérimaire et la mise de travailleurs à la disposition d'utilisateurs, aux fins de supprimer la règle des 48 heures et d'élargir la possibilité de recourir à des contrats de travail intérimaire électroniques (n° 1944/1) (matière visée à l'article 74 de la Constitution)

L'urgence a été demandée par le gouvernement conformément à l'article 51 du Règlement de la Chambre des représentants.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

VERSLAGEN INGEDIEND KRACHTENS WETSBEPALINGEN

Ombudsdienst voor de treinreizigers

Bij brief van 27 juni 2016 zenden de ombudsmannen voor de treinreizigers, overeenkomstig artikel 46 van de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven, het jaarverslag 2015 van de Ombudsdienst voor de treinreizigers.

Indiening ter griffie en in de bibliotheek en verzonden naar de commissie voor de Infrastructuur, het Verkeer en de Overheidsbedrijven

RAPPORTS DEPOSES EN VERTU DE DISPOSITIONS LEGALES

Service de médiation pour les voyageurs ferroviaires

Par lettre du 27 juin 2016, les médiateurs pour les voyageurs ferroviaires transmettent, conformément à l'article 46 de la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques, le rapport annuel 2015 du Service de médiation pour les voyageurs ferroviaires.

Dépôt au greffe, à la bibliothèque et renvoi à la commission de l'Infrastructure, des Communications et des Entreprises publiques

ANDERE VERSLAGEN

INTER-REGIES

Bij brief van 15 juni 2016 zendt de secretaris-generaal van INTER-REGIES het jaarverslag 2015 van INTER-REGIES.

Verzonden naar de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en

AUTRES RAPPORTS

INTER-REGIES

Par lettre du 15 juin 2016, le secrétaire général d'INTER-REGIES transmet le rapport annuel 2015 d'INTER-REGIES.

Renvoi à la commission de l'Economie, de la Politique scientifique, de l'Education, des Institutions scientifiques et culturelles nationales,

culturele Instellingen, de Middenstand en de
Landbouw

des Classes moyennes et de l'Agriculture